

Bei Hermann zu Gast

Den Teutoburger Wald entdecken und im Landidyll Hotel Schwallenhof entspannen

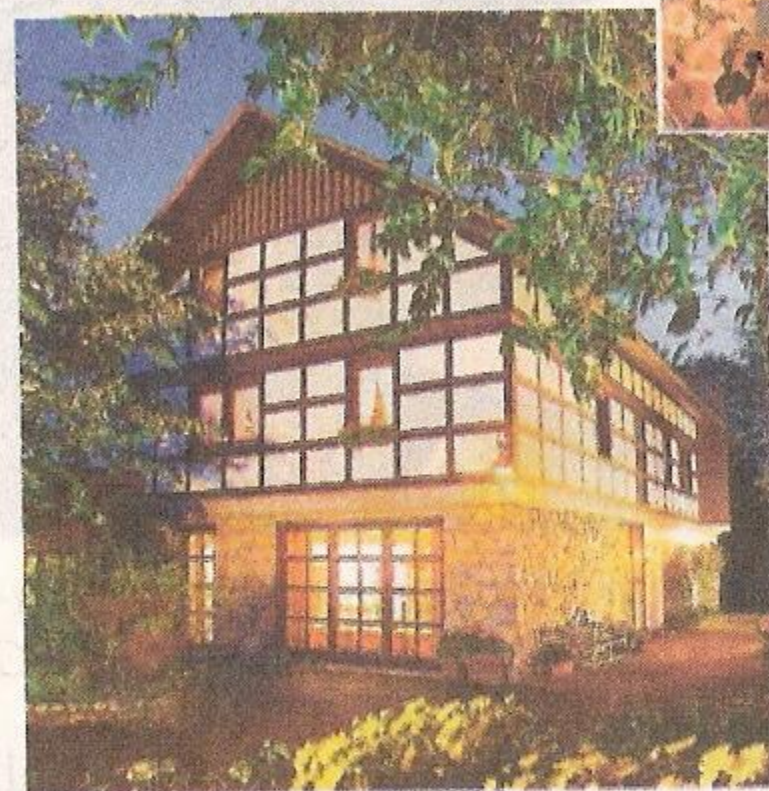
Der südliche Teutoburger Wald und die einzigartige Weserberglandschaft bieten eine Fülle an Freizeitmöglichkeiten und das Landidyll Hotel Schwallenhof ist der ideale Ausgangspunkt für Unternehmungen, aber auch zum Entspannen und Genießen. Ob Spaziergänge, ausgedehnte Rad- und Wandertouren durch die herrliche Natur entlang der Wellness-Rad-Route oder den gepflegten Rund- und Fernwanderwegen – jeden Tag kann man hier Neues entdecken. Auch Golfer kommen hier auf ihre Kosten: Der nahe gelegene 18-Loch-Golfplatz ist eine sportliche Herausforderung.

Der südliche Teutoburger Wald liegt in der Mitte Deutschlands im Dreieck Weser-Paderborn-Detmold und fasziniert aufgrund seiner sanften, hügeligen Landschaft, die ideal für Wandertouren ist. Auch Ausflüge in die nähere Umgebung z. B. nach Detmold, zum Hermannsdenkmal, zu den sagenumwobenen Externsteinen, ins Detmolder Freilichtmuseum oder zu Europas größter Adlerwarte sind einen Besuch wert.

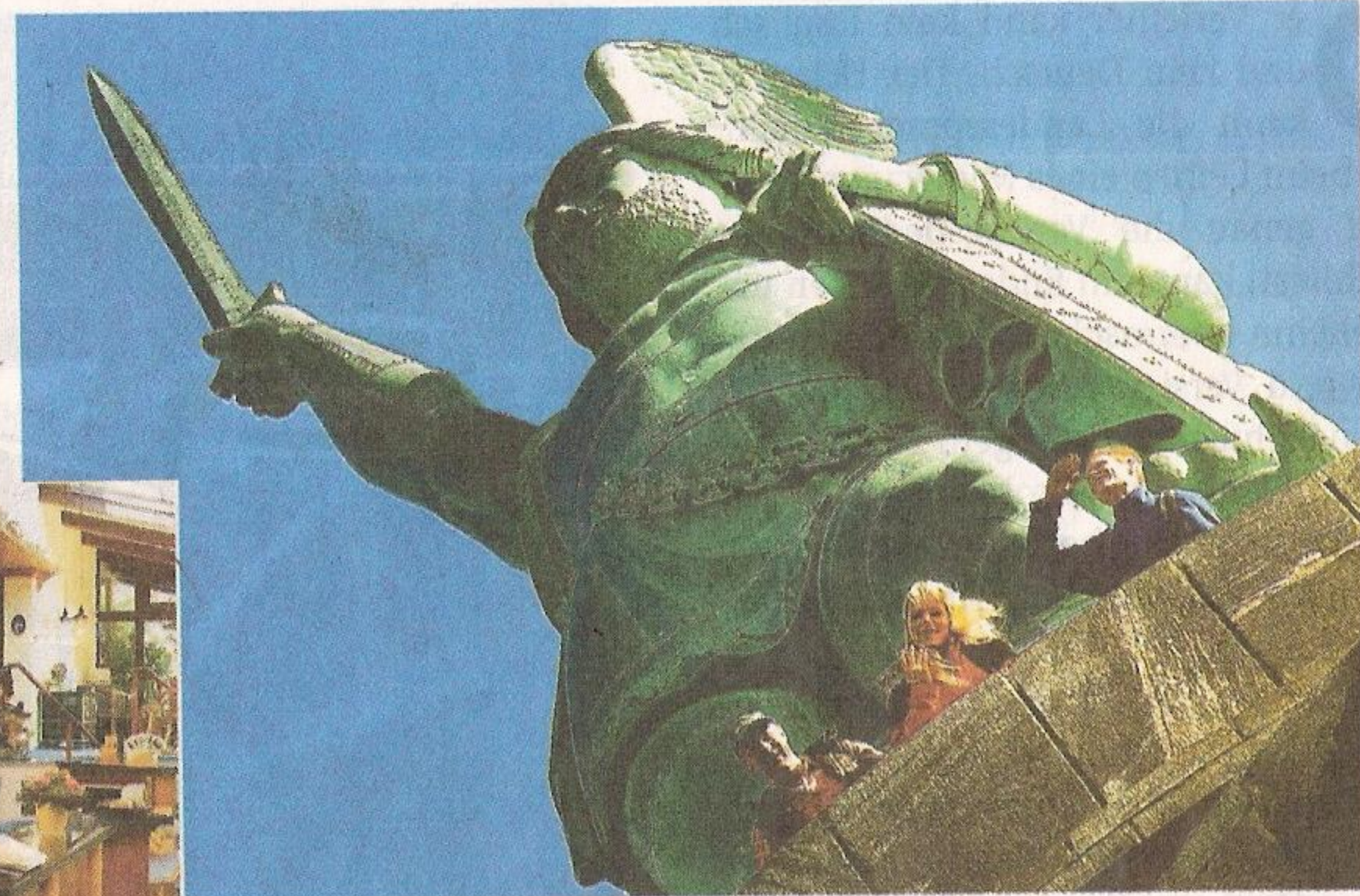
In diesem Jahr jährt sich die Varus-Schlacht zum 2000. Mal und zahlreiche Veranstaltungen locken interessierte Besucher in die hübsche Stadt Detmold. Gerade jetzt im „Varusjahr“ sollte man dem Lippischen Landesmuseum einen Besuch abstatten und sich dort die Ausstellung „Mythos“ anschauen.

Einmalig in Europa ist die Straße der Weserrenaissance mit Herrensitzen und herrlichen Häusern. Perfekt geeignet für Fahrradfahrer ist das Corveyer Land, das auch hügelige Landschaften und zahlreiche Flusstäler vorweisen kann.

Mitten im Grünen im südlichen Teutoburger Wald, eingebettet in einem ausgedehnten Wandergebiet in idyllischer und ruhiger Lage von Bad Driburg, liegt das Landidyll Hotel Schwallenhof. In dem Heilbad mit Fachwerkcharme ist der Schwallenhof idealer Ausgangspunkt für einen entspannten Aufenthalt in der



Region. Aus dem einstigen Bauernhof, der fußläufig von der gemütlichen Innenstadt entfernt liegt, wurde ein komfortables Wellness-Hotel. Aus der



Oben: Das Hermannsdenkmal im Teutoburgerwald zieht besonders im „Varusjahr“ viele Besucher an.

Links: Willkommen im Landidyll Hotel Schwallenhof. Fotos: PR

Scheune wurden Gaststuben, aus den Ställen komfortable Gästezimmer im Landhausstil. Die Remise beherbergt heute Tagungs- und Veranstaltungsräume. Relaxen und entspannen kann man im 28 Grad warmen Salzwasser-Hallenbad, in der finnischen Sauna oder bei einer wohltuenden Ganzkörpermassage direkt im Haus. Im historischen Kaminrestaurant mit Sommerterrasse werden die Gäste mit einer kreativen und frischen Küche verwöhnt.

Arrangement: Schwallenhof Urlaubswoche mit Frühstücksbuffet und sechs-

mal 3-Gang-Menü sowie ein Viergang-Schlemmermenü, freie Benutzung des Wellnessbereichs und freier Eintritt zu einem Ausflugsziel in der Umgebung nach Wahl pro Person ab 396 Euro pro Person im Doppelzimmer.

Information und Buchung:
Landidyll Hotel Schwallenhof
Brunnenstraße 34
33014 Bad Driburg
Tel: 05253/981-300
E-Mail: hotel@schwallenhof.de
Internet: www.schwallenhof.de

Reise zu gewinnen



*Das Reisemagazin, Stichwort: Gewinnspiel,
Gutenbergstraße 1, 59065 Hamm*



Wir möchten Sie auf die Reise schicken. Beantworten Sie unsere Frage und gewinnen Sie eine Reise für zwei Personen. Heute wollen wir wissen: Zum wievielten Mal jährt sich in diesem Jahr die Varusschlacht? Bitte schreiben Sie die Antwort auf eine ausreichend frankierte Postkarte (bitte Telefonnummer nicht vergessen) und schicken Sie diese bitte bis Mittwoch, 5. August (Posteingang), an:

In dieser Woche verlost das Reisemagazin einen fünftägigen Aufenthalt im Landidyll Hotel Schwallenhof in Bad Driburg für zwei Personen (individuelle Anreise). Sie wohnen vier Nächte im Komfort-Doppelzimmer inklusive Frühstücksbuffet und abendlichem Drei-Gänge-Menü (einmal Vier-Gang-Schlemmer-Menü) sowie einer Massage pro Person und freier Nutzung des Wellnessbereichs. Entdecken Sie im Varus-Jahr den Teutoburger Wald und die reizvolle Umgebung. Viel Glück!

*Die Lösung vom 25. Juli lautete: „Burg Laudegg“.
Gewinner des Aufenthalts im Verwöhnhotel Goies in Ladis ist
Barbara Gottschlik aus Hamm. Herzlichen Glückwunsch!*

(Rechtsweg ausgeschlossen, keine Barauszahlung, kein Ersatz bei Reiseausfall durch höhere Gewalt)